# Millierte Wellich mu

# Beilage zur Deutschen Rundschau in Polen

herausgeber: A. Dittmann T. 3. o. p., Bromberg. — Verantwortliche Redaffeur: Johannes Krufe, Bromberg



Naturkunde im Freien





"Graf Zeppelin" auf der Weltfahrt

Links: Sin beneidenswerter Junge. Der jüngste Passagier der Weltfahrt, der 15 jährige Rabinen-Bob, der die Fahrt von Berufs wegen mitmacht. Oben: Graf Zeppelin über Danzig Sennede, Photothet



## Blirk in din World

Meisterschaften des Auges und der Hand

Dr. Sac, Düffeldorf, gewann in Stockholm die Europameisterschaft im Tontaubenschießen D. Pr. Ph. 3tr.



Sin junger Meistersschaftsangler. — Der 15jährige Gerhard Esch Landsberg (Warthe) gewann im offenen Wurfsturnier anläßlich der Landsberger Sportwoche die ostsmärkischen Meisterschaften im Ziels und Weitwurf mit der Spinnrute. Damit hat er zum vierten Male (mit Gebrauchsgerät) die Meisterschaft von

Brandenburg erkämpft, darunter die kürzlich in Berlin-Oranienburg ausgetragene Doppelmeisterschaft mit Gebrauchsgerät

0

Blüte der Nacht. Sindrucksvolle Licht- und Farbenblüten konnte man bei dem Brachtfeuerwerk anlählich der Reklameschau in Berlin sehen S. B.D.

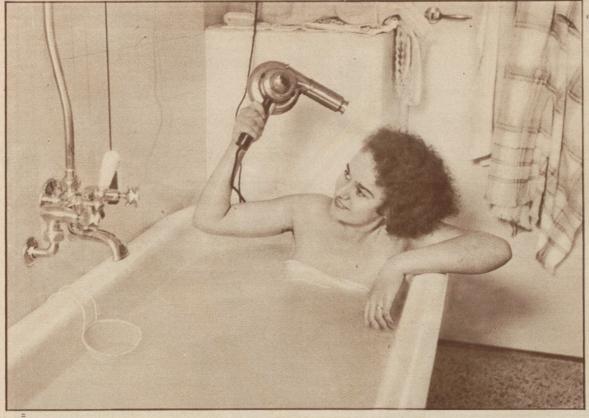


A Abend an einem Großstadtfee G.B.D.

Abend und Morgen

Augustmorgen am Brechener # Strand bei Butbus auf Rugen





Sine gefährliche Heifluftdusche während des Bades. Kommt der Apparat mit dem Wasser in Berührung erfolgt ein Stromschlag, der zu schweren Schädigungen führen kann

# Die Stromschlaggefahr im Haushalt



o sehr die Elektrizität uns helferin geworden ist, so groß sind auch die Gefahren, die von dieser dem neuzeitlichen Menschen erschlossenen Kraft bei unsachgemäßem Berhalten drohen. And die Gefahr wird um so mannigfaltiger, in je umfangreicherer Form Stromkraft im Haushalt verwendet wird. War sie im Ansang hauptsächlich Lichtspenderin, so hat sie sich bald auch andere Gebiete er-

bald auch andere Gebiete erobert: so als Motorantrieb
und Wärmequelle. Ohne
Stromfraft ist zum Beispiel
der Fernsprecher und der in
so vielen Haushalten gebräuchliche Staubsauger gar nicht
denkbar. Die Hausfrau bügelt
heute in den meisten Fällen und
focht sogar mit Strom. Diese
Entwicklung ging so rasch vor
sich, daß die Auftlärung über
die aus der Berwendung von
Stromfraft drohenden Gefahren nicht in dem Maße
Schritt halten konnte, als es
wünschenswert erscheint.

And so ereignen sich häusig Fälle von Stromschlag, die bei einiger Auftlärung wohl zu verhüten gewesen wären. So kann beim

Hantieren an elektrischen Lampen während eines Telephonats leicht ein Stromschlag eintreten, wenn die Lampe schadhaft ist, so daß ein Stromschluß zwischen den beiden Leitungen oder mit der Erde entstehen kann. Ein solcher Schlag, wie er ähnlich auch in unserer Abbildung einer Radio hörenden mit Stromkraft bügelnden Frau erfolgen kann, führt zu einem Stromschlagsluß durch den Rops und führt nicht selten zur Zerstörung des Gehörs. Auch beim Bügeln mit stromgeheiztem Eisen einen Gaskocher zu bedienen, kann, wenn die Hand einen schadhaften Kontakt berührt, zu einem schlag-artigen Stromsluß durch den Rörper führen, der dann das Herz trifft.

Sin Stromschlag kann also nur dann entstehen, wenn der Körper infolge schadhafter Stellen an den elektrischen Geräten mit Wasser oder Metall in Berührung kommt und dadurch ein Stromschluß mit der Erde hergestellt wird. Der elektrische Strom verbrennt dann gleichsam den Körper durch sein schlagartiges Durchsließen.

Wer von uns aber fame nicht einmal in die Lage, mit eleftrischem Gerät umzugehen? Dann möge er auch die Gefahren bedenken und sich durch Vorsicht und richtige Hand-habung vor schwerem Schaden behüten.

#### Spruchweisheit

Im Personalburo eines Warenhauses hängt dieser Winf:

"Die Sonne ift unseres Lebens Licht; Anfreundliche Menschen bezahlen wir nicht. Deine Zukunft bestimmst du durch dein Gesicht."

In einem Konzertsaal lesen wir:

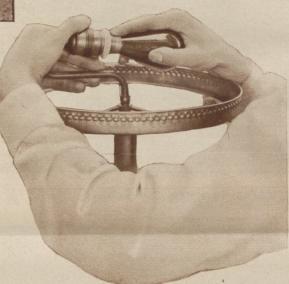
"Die Runft, in diesem Raum zu schweigen Ist schwerer, als zu singen und zu geigen."

Un einen Miesmacher:

Anglück vorher zu verkünden, ist immer lohnend und dankbar: Trifft das Anglück nicht ein, freust mit den andern du dich! Aber erfüllet sich gar, was du so schrecklich verkündet, spielst vor den anderen du leicht dich als Wissender auf. P.RI.

> Flink und Saftig: Der Flinke eilet schnell zum Ziel; Der Sastige erreicht nicht viel.

Viele bringen es dadurch zur Größe, daß eine Menge Ereignisse sie streiften; andere dadurch, daß ein einziges Ereignis sie erschütterte.



Unsachgemäßes Sinschrauben einer Glühbirne. Unter feinen Umftänden darf die Lampenfassung berührt werden



Während man mit dem Staubsauger arbeitet, soll man nie Metallteile wie die Zentralheizung oder auch Lampenleitungen berühren

# Das Antlitz und seine Maske

Das tünstlerische Empfinden in der Lichtbildnerei hat im letten Jahrzehnt unverkennbare Fortschritte gemacht. Das gestellte Gruppenbild ist dem erlauschten Augenblicksbild gewichen. Aber auch in der Bildnisfotografie sucht man nun



Fertig für das Konterfeien. So beginnt die Abnahme eines Gips= abgusses: Der Ropf Des Sitzenden wird durch eine Schutz pappe gestect

Conterfei

in

Sips

Nach dem Ginfetten der Wimpern und Brauen wird mit dem Binfel borfichtig Bips aufgetragen



Sin Lichtgemälde. Rünstlerische Bildnisstudie eines Fotografen E. B. D.

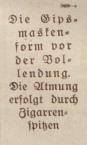
das Wesentliche zu erfassen und zugleich das Lichtbild als Lichtgemälde wirken zu lassen. Sine Art Fotografie ist das Abnehmen von Sipsabdrücken. Auch sie arbeitet mit naturgetreuer Wiedergabe, nur nicht so schnell und mit dem Anter-schied, daß ihr Material der Sips ist. Wie geht das nun vor sich? Am den Hals wird

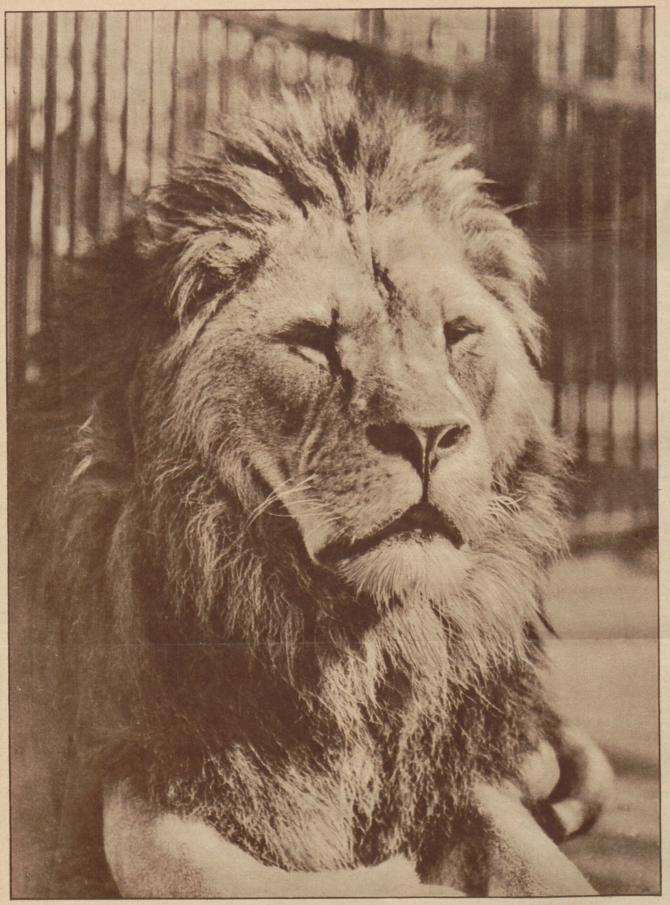
eine Schutpappe gelegt, die Wimpern und Augen werden eingesettet, da-mit sich der mit sich Gips nicht in den Fältchen verhärten fann. Die Atmung er-folgt durch Zi= garrenspigen, die in die Nasen= löcher gesteckt werden. Der



fluffige Bips wird dann auf das Gesicht geschmiert und immer borsichtig und genau dicker und dicker aufgetra= gen. Der Brei verhärtet schnell, die Form wird abgenommen, alsdann eingefettet. Von dieser Form fonnen dann Alb= guffe gemacht werden. Go entsteht ein naturgetreues Rontersei in Gips, welches das Antlitz lebenswahr widergibt. Bekannt sind die Totenmasken, welche aber nur dann lebensecht wirken, wenn sie ganz kurz nach dem Tode, bevor noch die Totenstarre eingetreten ift, abgenommen werden.

> Aufnahmen: Presse-Photo





## Ilona und der Löwe

2 us mehr als zweitausend Rehlen ballte sich ein einziger, gellender Schrei, der nervenpeitschend aufbrandete Ju der hohen Zirkustuppel.

Anten, in der Manage Mand birten Anten, in der Manege, stand hinter den hohen Gittern Ilona, die Löwenbändigerin. Ihr sonst so harter und fester Blick, der die Tiere im Bann hielt, flackerte heute unruhig. Fauchend krochen zwei der Löwinnen naber und naber auf fie gu, festen gum Sprung an, mahrend ihre Schweife ben Boben peitschten. Die Menge im Birtus erfannte die drohende Befahr, Diener bewaffneten fich und eilten berbei -3lona schwana die Beitsche, schoß mit dem Browning die Plappatronen ab — - erfolglos!

Da fam ihr ein rettender Bedante.

"Laßt Tommh herein!" schrie sie den Zirkusdienern zu. Hastig eilten diese davon. Jeht — Sekunden vergingen, die allen wie bange, lange Stunden dünkten — trottete Tommh, der alke, mächtige Löwe, herein. "Tommh — ——!" rief Ilona. Fast hilflos klang es. Der alke Löwe übersah mit einem Blick alles. Mit wütendem Gebrull fturzte er sich auf die rebellischen Löwinnen, zwei — drei Prankenhiebe — und Ilona

Das Publikum jauchzte und tobte, Ilona aber trat zu Tommh, legte ihre Wange an seinen zottigen Kopf und kraulte sein Haar. Tommh schloß die Augen und brummte behaglich. Die Menge im Zirkus begeisterte sich an diesem Anblick und der Beifall stieg zum Orkan, schwoll an zu einem Brausen, wie man ihn selten in einem Zirkus gehört — —

Sines Abends, nach beendeter Borftellung, stand Ilona mit ihrem Berlobten, Jad Tarner, vor dem Räfig Tommys. Jad hatte Ilona gebeten, daß sie ihren gefahrvollen Beruf aufgebe, doch Ilona erklärte, daß ihr dies unmöglich sei.

3ch fann es nicht, Jad. 3ch hänge am Firfus mit allen Fasern meines Seins, ich würde frank werden, wenn ich nicht mehr die Manege betreten dürfte."

"Bas foll denn aber aus uns werden,

3Iona?"

"Rann ich nicht auch dein Weib fein, ohne deshalb meinen Beruf aufgeben gu müffen?"

Jad rif fie in feine Arme und bedectte ihren Mund mit heißen Ruffen.

"Du — wenn ich dich nicht so lieb und große Angst um dich hätte, dann wäre ich jetzt davongelaufen — — und nie — wiedergekommen — — ".

"Angst brauchst du keine zu haben, solange Tommy neben mir ist. Ich werde ihn jest immer mit in den Zirkus, in die Manege nehmen, er wird mich schüßen!"

Sie standen, eng umschlungen, dem Gitter. Tommy froch herbei und ließ sich willig von Ilona an den Barthaaren zupfen. Dann aber schaute er zu Jad auf. — Jad schien es, als glühe der Blick des alten Löwen in diesem Moment auf, — doch es konnte auch eine Täuschung gewesen sein; denn gleich darauf stieß er ein behagliches Brummen aus.

Jack am anderen Abend bor seinen Büchern saß, war er zu feiner rechten Arbeit fäbig. Immer wieder stand das jähe Aufzucken des Löwenblickes vor seinen Augen. Der alte Löwe war doch Ilona so sehr ergeben! Oder war es gar — Eifersucht? Jack fuhr von gar — Gifersucht? Jack fuhr von seinem Stuhl hoch, dann aber lachte er sich selbst ärgerlich aus. Lächerlich! Wie tonnte ihm ein derartiger Bedanke nur fommen. — Gleich darauf aber schlich fich ein eigenartiges Bangen in fein Berg. Ronnte der Instinkt des Löwen nicht erraten haben, daß Jad zwischen ihm und Ilonastand? Gab es so etwas auf der Welt?

Jad befann sich nicht lange. Er rif aus dem Fach feines Schreibtisches den Browning und stürzte aus dem Haus nach dem Zirkus. Iona — gerade jett mußte sie auftreten! Wenn er nur nicht

zu spät kam —! Da — der Zirkus — endlich! Beifalls-ftürme. — Jack rannte an den verblüfften Jad rannte an den verblüfften Wärtern borbei. Jett - die Tur auf wieder ein Schreckensschrei aus tausend Reblen -!

Kehlen —!
Sperrgott — die Tür zur Manege —
gab nicht nach! Da — ein Fußtritt —
noch einer — das Holz zersplitterte — ein
Chrei angknoll — Tommp —!!" Schrei — angstvoll — — "Tommy —!!" Jad fturzte in die Manege — sah den

alten Löwen, wie er in hohem Sat auf Ilona zusprang. — Ilona war gewandt zur Seite gesprungen, aschfahl im Gesicht den anderen Löwen sah man es an, daß sie ebenfalls zu revoltieren gedachten. -

Jacks Schuß frachte — — dann noch einer — und eine Löwin legte sich neben den verendenden Tommy in den Sand der Manege.

Jett raffte sich Ilona zusammen. Mit Beitschenhieben trieb sie die übrigen Raubtiere aus der Manege — die bewaffneten Diener famen zu fpat.

Jad wantte hinter Ilona.

Sinter den Ruliffen stand fie erschöpft und lehnte sich an einen Balten.

Da schleppte man den toten Löwen

"Tommy!" flüsterte Ilona, dann schlug sie die Sände vor das Gesicht und schluchzte laut auf. Jack streichelte ihr haar.

"Ich ahnte es, Ilona. Es galt Tommy oder ich, einer bon uns war zuviel auf der Welt, einer mußte geben

"Ginen Retter hab' ich berloren," flüsterte Ilona, "und dich als neuen Retter gewonnen!" And Ilona füßte Jad.

Während Ilona dann neben dem toten Löwen niedersant, während sie ein lettes Mal deffen lange Barthaare zupfte, wie sie es immer neckisch getan, machten draußen in der Manege die Clowns ihre Possen und Späße - -.

### Zum Scherzen .

"Rann, Herr Krause, Sie haben einen hund, wo Sie doch von hunden nichts wissen wollten?"

"Bas soll ich machen, — meine Frau hat in der Tombola 3 Kilo Hundekuchen gewonnen."

"Willy, warst du auch recht tapfer beim Zahnarzt? "Ja, Tante!"

"Sier hast du die versprochenen fünfzig Pfennige. hat denn der Dottor gemacht?"

"Er hat hellmuth zwei Bahne gezogen!"

Kichtige Ernährung

EINZELNEN MAHRUNE

MILCH KARTOFFELL EIER RUTTE SPECK

"Nee, Seinrich!"

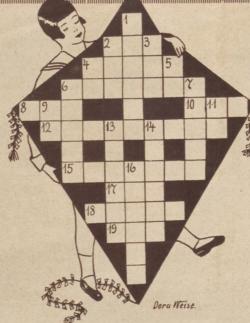
#### Rreuzworträtsel

Bur nebenftehenden Figur

Bagerecht: 2. Gattung, 4. Schneibereiprodutt, 6. Gültigfeitszeichen, 8. Bund, 10. Gefrorenes, 12. Berfehrsmittel, 15. Berzückung, 17. nichtlebend, 18. eingefochter Fruchtigit, 19. Strichart.

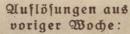
Senfrecht: 1. Beltrefordbampfer, 2. englisches Bier, 3. Wint, 5. frangöfisch "von", 6. Gewebe, 7. Lernzeit, 9. Kutscherruf, 11. Berhältniswort, 13. Bogel, 14. Festschmaus, 16. Stadt in Spanien. fchmaus, 16. Stadt in Spanien.

. Haft du schon mal was von Bitaminen gehört, Pauline?"



Silbenrätsel

Aus den Silben: an-ax-buch-bühl-but-chas-chif-didit-din-e-e-ei-en -fer-fre -gal-gard-gen-go-irmte-fels-la-le-leu-li-lich-lo-mi-milch-mis-nat-nonüt-od-ve-vo-vot-ra-ra-rac-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vo-vot-ra-ra-rac-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vo-vot-ra-ra-rac-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vo-vot-ra-ra-rac-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vo-vot-ra-ra-rac-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vo-vot-ra-ra-rac-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vo-vot-ra-ra-rac-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vo-vot-ra-ra-rac-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vot-rad-rel-ro-rung-sascha- se-se-vot-r Silbenrätsel



Bauftein Mufgabe: Sarte Biffen gibt es zu fauen: Bir muffen erwurgen oder fie verdanen. (Goethe: Sprüche in Reimen.)

Kreuzworträtsel: Wagerecht: 1. Mosalinde, 9. Sovel, 10. Laura, 12. Mantel, 14. Nost, 16. Ode, 17. Sir, 18. Kervi, 19. Hi, 20. Ar, 21. No. Senfrecht: 1. Rom, 2. ora, 3. Sen, 4. Altona, 5. Fler, 6. Ra, 7. Dur, 8. Eros, 11. Asien, 13. Eber, 15. Trio.

#### . . und Raten Besuchstartenrätsel

E. R. Porter Malta

Rorbert Spaat

Als was lebt Herr Porter auf Malta? K.N. Welchen Beruf hat der Herr?

#### Magische Quadrate

Die Buchstaben: a-a-a-a-a-a-a-b-c-c-c-h-h-h-i-I-n-n-1-1-1-1-t-t-u-u- find in die 25 Kelder eines Quadrates is einzuordnen, daß die wagerechten und senkrechten Reihen gleichsautend ergeben: 1. Kiich, 2. halbedelsietn, 3. asiatischer Staat, 4. Stadt am Main, Schl.



Achtjähriger Anabe als Schlangenbeschwörer. Gin Strafenbild aus Ceplons hauptstadt Colombo



Auf der Futtersuche verirrt hat sich das fleine nachte Ruden und ift dabei an die große Wasserschlange geraten. Beide wissen nichts miteinander anzufangen, denn das Ruden hat Glüd, da sich die Schlange im Zustand bes Säutens befindet, in dem fie nichts verschlingen mag

Aupfertiefdrucku. Berlag der Otto Elsner K.: (6)., Berlin S. 42. Berantwortlich: Dr. Ernst Leibl, Berlin-Zehlendorf



Ernstes und Heiteres von den großen Bionierübungen bei Aken an der Elbe

Man muß die frischen Kerle gesehen haben, ihre eiserne Disziplin, ihre Leistungen! And immer lustig, voll sprühenden Humors troß schwerster Anstrengungen während dieser Manöverder Bioniere bei Alfen. Sine Auslese der strammsten Burschen Deutschlands hatte

sich da versammelt. Was
Wunder, wenn ihnen alle Herzen zuflogen und die ganze Bevölkerung gleichsammit im Manöver war. Gar manches Mädchen mag da bei Aken ihr Herz am Elbestrand an einen der frischen Jungen verloren haben. Aun geht wohl manches Brieflein hin und her, und die Post hätte schwere Arbeit, wenn sie alle Gedanken als Telegramme befördern mühte, die drahtlos hin und wieder fliegen. Aber mindeskens ebenso nachhaltig sind wohl die Eindrücke, die die Kinder und besonders die Knaben von den Feldgrauen behalten haben. Waren sie doch dabei als die Pontonbrücke gebaut wurde, ebenso wie bei den Telephonisten oder beim Absochen und bei den Freilicht-Mahl-

zeiten im Grünen. Aur beim Schlafen dürften fie nicht mitgewesen sein. Man staunte über die neuen Feldtappen, die den österreichischen zum Verwechseln ähnlich sehen. Man staunte über den gesunden Appetit, den die Feldgrauen entwickeln konnten. And ihre Felddienst-Leistungen, sie waren in jeder Sinsicht erstaunlich. And so ist diese Abung ein neuer Beweis für die Herzenstreundschaft gewesen, die das Bolk mit seiner Reichswehr verbindet.



Sin Schlauchboot wird zu Wasser gebracht

Sin unternehmungslustiges Rleeblatt D. Pr. Ph. Itr.

